

興建中的葛洲壩

長江，全長六千三百公里，是中國第一大河。如今，在長江中游西陵峽出口南津關以下三公里的地方——湖北省宜昌市，正在興建一座舉世矚目的大壩——葛洲壩水利樞紐工程。整個工程由發電站，船閘，泄水閘，沖沙閘等建築物組成。全壩全長二千五百六十一米，壩頂高七十一米。電站裝機二十一台，總容量為二百七十一萬五千瓩，平均年發電量一百四十億度。壩上設有三座船閘，其中一、二號船閘是世界上目前最大的船閘之一，可通過萬噸級船隊。三座船閘年單向通過能力為二千萬噸至五千萬噸。二十七孔泄水閘和十二孔沖沙閘全部開啓後，可渲泄洪水每秒十一萬立方米。壩頂還有供運行管理和溝通南北交通的鐵路和公路，這無疑又是一座長江大橋。今年五月大壩蓄水後，使三峽以內一百多公里的峽江，水位提高二十多米，昔日危及航行安全的暗礁險灘，盡沒江底，航道大大改善，夜航也得到自由。

葛洲壩工程，是中國自行設計，施工，製造和安裝的，它的興建，是中國水電建設史上的創舉。今年七月十九日，長江上游發生了百年來最大洪水，以每秒七萬二千立方米的流量通過葛洲壩工程，各項建築設施運行正常，安然無恙。事實證明：中國人民有智慧，有能力振興中華，把中國建設成爲偉大的社會主義強國。

汪傳樹 戚永安 尤學國攝
中國新聞社稿



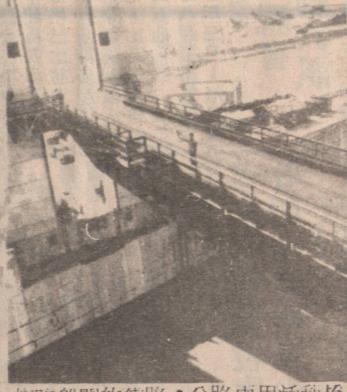
大壩全景鳥瞰。



大壩興建以後，提高三峽水位二十多米，改善了航行條件。圖爲輪船安全航行在三峽中。



二號船閘。船閘室長 280 米，每次過船需要五十分鐘。圖爲上水船過閘。



橫跨船閘的鐵路，公路兩用活動橋自動升降。



洶湧澎湃的二十七孔泄水閘室泄長江上最大洪峰時的情景。

廠麵旗花
Northwest Food Products Limited
355 Powell St., Vancouver, B.C. Phone 684-9820

五磅上扎	花旗麵	雲吞麵	蒸氣炸麵	蒸氣炸麵	鮮香捲皮	鮮香捲皮	新鮮蛋麵	幸運餅仔
零沽批發					素辦	辦	歡	迎

名園大酒家

何家慧小姐
黃碧華小姐
華萍保小姐

粵劇三層
華筵齊酌
星期美點
晚飯宵夜
歌星樂隊
即日登台

家酒陶陶
102 E. Pender Street
Vancouver, B.C.
PHONE: 681-1030

大講小酌
食譜精研
陶陶酒家
悉從尊便

園桃
HO INN CHOP SUEY
79 East Pender Street
Vancouver, B.C.
684-3743 684-4822

無任歡迎
僑胞光顧
豐儉隨意
大講小酌

Kenon Construction Co Ltd.
周先生
電話：253-9651
321-4750

承建新屋
房屋改建
土庫間格
露台車房
水電安裝
內外油漆

漢宮大酒樓
KINGSLAND CHINESE RESTAURANT
987 Granville Street.
Vancouver, B.C. Tel: (604) 687-6675

華麗禮堂 筵開八十
喜慶宴會 最佳場所
百粵名菜 遠近馳名
貴賓廳房 情調高雅
名師主理 星期美點
專門選購 生猛海鮮
晚飯小宴 服務週到
七天營業(例假休息)

金滿樓酒家
Golden Capital Restaurant
地址：2168 MARINE DRIVE WEST VANCOUVER
(西溫哥華近廿一街娛樂中心對面)
訂座電話：926-6037 或 926-6038

與眾不同
著名煲仔菜各種鐵板燒

精製名菜
品質超著
服務週到
豐儉隨意
交通方便

一流廚師
上乘高宴
選料調式
一選情各
一年四季日日恭候光臨

營業時間：下午四時至十一時
(七天營業)

利口福飯店
Delightful Food Restaurant
片打街東二百七十七號 電話：六八四·一九一六
營業時間：每日上午十一時至下午九時
逢星期二休息

服務週到
名廚烹飪
正宗粵菜
用料最靚
小宴晚飯
豐儉隨意
馳名燒烤
歡迎外賣

廣東餐館
KWANG TUNG RESTURANT

粥粉麵飯
精美粵菜
掛爐燒烤
名廚主理
歡迎外賣

地址：片打東街一百三十七號電話：682-1514
137 E. PENDER ST. Vancouver B.C.

已開張營業

B.C. ROYAL CAFE
PHONE: 681-3953
119 East Pender St. Vancouver B.C.

雲 秘書賈路蔡根遂立正
住在大溫哥華
食在秘書賈路
四時有不謝之花
五節有長春之草
天上人間

金馬餅店茶餐廳
溫哥華華埠緬街四一六號
Golden Horse Bakery & Restaurant Ltd.
416 Main St. Vancouver B.C.
V6A 2T4 Canada Phone 683-7252

經已開張營業，時間由上午八時至下午七時。
各式麵包西餅，中西結婚禮餅，精美生日蛋糕。抵食經濟早午餐，香港式會意粉，各種香滑雪糕，各種冷熱飲品，歡迎定購餅券。

司公信國
TRANS-NATION EMPORIUM LTD.
39 East Pender St. Vancouver, B.C.
電話：682-2244

新到大幫

- 梅林桃杷果
- 四安雲南普洱茶
- 南洋五磅波羅角
- 良友十五安清微雪耳
- 台灣五磅罐頭半開竹筍
- 台灣五磅罐頭竹筍粒
- 台灣五磅罐頭馬蹄成個
- 台灣十二安罐頭蔗
- 自製藥材海狗鞭酒

▲零沽批發。無任歡迎▼